



## Englanti, lyhyt oppimäärä 28.9.2020

Lopulliset hyvän vastauksen piirteet 12.11.2020

Tämä tiedosto on saavutettavissa ruudunlukuohjelmalla.

Lopullisista hyvän vastauksen piirteistä ilmenevät perusteet, joiden mukaan koesuorituksen lopullinen arvostelu on suoritettu. Tieto siitä, miten arvosteluperusteita on sovellettu kokelaan koesuoritukseen, muodostuu kokelaan koesuorituksesta saamista pisteistä, lopullisista hyvän vastauksen piirteistä ja lautakunnan määräyksissä ja ohjeissa annetuista arvostelua koskevista määräyksistä. Lopulliset hyvän vastauksen piirteet eivät välttämättä sisällä ja kuvaa tehtävien kaikkia hyväksytyjä vastausvaihtoehtoja tai hyväksytyin vastauksen kaikkia hyväksytyjä yksityiskohtia. Koesuorituksessa mahdollisesti olevat arvostelumerkinnät katsotaan muistiinpanoluonteisiksi, eivätkä ne tai niiden puuttuminen näin ollen suoraan kerro arvosteluperusteiden soveltamisesta koesuoritukseen.

Täydet pisteet voi saada vain vastaus, joka ei sisällä väärää tietoa.

Koesuorituksia ei saa kopioida. Ne ovat salassa pidettäviä asiakirjoja.

Digitaalisen kokeen arvostelupalvelun ohjeet ovat lautakunnan verkkosivuilla osoitteessa:

<https://www.ylioppilastutkinto.fi/arvostelupalvelun-kayttoohje-opettajille>

Tehtävien 19 ja 20 arvioitavat piirteet on kuvattu kriteeritaulukossa, joka on Ylioppilastutkintolautakunnan antamissa toisen kotimaisen kielen ja vieraiden kielten kokeita koskevissa määräyksissä.

[https://www.ylioppilastutkinto.fi/images/sivuston\\_tiedostot/Ohjeet/Koekohtaiset/kielikokeet\\_maaraykset\\_fi.pdf](https://www.ylioppilastutkinto.fi/images/sivuston_tiedostot/Ohjeet/Koekohtaiset/kielikokeet_maaraykset_fi.pdf)

Virheet/ongelmakohdat alleviivataan aina. Jokaista alleviivausta ei tarvitse kommentoida sanallisesti, mutta halutessaan mitä tahansa kohtaa voi tarkentaa kommenttikenttään.



## Täydet pisteet antavan vastauksen sisällöt

### Part I: Listening Comprehension (82 p.)

#### 1. Lips (video) (9 p.)

1.1. Miksi puhujan huulet ovat turvonneet? (3 p.) (tekstivastaus)

- Chili / tulinen ruoka on polttanut ne. (3/0 p.)

Ei: Testata chilipaprikkaa

Ei TUO Ei VIE: Kuuma/hotti ruoka, pippuri

1.2. Mitä turvotus aiheuttaa kivun lisäksi? (3 p.) (tekstivastaus)

- Hänen on hankalaa puhua/nauraa/liikuttaa huuliaan. / Puhe/nauru kuulostaa oudolta. (3/0 p.)

Ei: Hän ei pysty liikuttamaan huuliaan, häpeää itseään, kuumotus huulissa

1.3. Mitä hän aikoo seuraavaksi tehdä? (3 p.) (tekstivastaus)

- Mennä lounaalle/syömään (ystävänsä kanssa) (3/0 p.)

Ei: Ystäviensä kanssa (monikossa), päivälliselle/illalliselle, lunssille, ystävän luo lounaalle

#### 2. Personalised Timetable (6 p.)

2.1. Which of the following is not necessary for setting up the timetable? (3 p.)  
(monivalintavastaus)

- Self-created username (3 p.)

2.2. Miten täytyy toimia, jos aikataulu näyttää tyhjältä tai puutteelliselta? Vastauksen enimmäispituus on 80 merkkiä. (3 p.) (tekstivastaus)

- Odottaa (72 tuntia, että sivusto ehtii päivittyä) (3/0 p.)

Ei: Tarkistaa aikataulu säännöllisesti, lisätä kursseja, päivittää sivu

#### 3. Student Health Services (video) (9 p.)

3.1. What happened when Bella started talking about her mental health issues? (3 p.)  
(monivalintavastaus)

- She became more connected with her mother (3 p.)

3.2. What kind of service does MacEwan University offer? (3 p.) (monivalintavastaus)

- A direct access to mental health professionals (3 p.)

3.3. How does Kim Lewis' Facebook group help students who suffer from mental health issues? (3 p.) (monivalintavastaus)

- By giving information about various services and online materials (3 p.)



#### 4. Eco-warrior (6 p.)

4.1. Miksi puhuja ajattelee, että hänen kohtalonsa on edistää ympäristöarvoja? (3 p.)  
(tekstivastaus)

- Hän syntyi (maailman) ympäristöpäivänä. (3/0 p.)

OK: Ympäristöarvopäivä, luontopäivä

EI: Ilmastopäivä, kansallinen ympäristöpäivä

4.2. Mitä vaikuttavaa puhuja näki 7-vuotiaana televisiossa? (3 p.) (tekstivastaus)

- (Kuolleen) linnun, jonka vatsa oli täynnä muovia (3/0 p.)

OK: Lintu oli kuollut muoviin / muovin takia / oli täynnä muovia

EI: Muovi linnun ulkopuolella, eläin, spesifisti nimetty lintu (esim. lokki)

#### 5. Across Cultures and Continents (15 p.)

5.1. According to the second speaker, how do many people view the handshake? (3 p.)  
(monivalintavastaus)

- As a way of giving information about yourself (3 p.)

5.2. How should culturally intelligent people react to handshakes? (3 p.)  
(monivalintavastaus)

- Avoid interpreting them (3 p.)

5.3. What does "Indian Stretch Time (IST)" refer to? (3 p.) (monivalintavastaus)

- Indians' relaxed way of relating to time (3 p.)

5.4. How did the multinational group start working? (3 p.) (monivalintavastaus)

- They created common rules on when they would work (3 p.)

5.5. What kind of tip is given to the listeners? (3 p.) (monivalintavastaus)

- Focus on your own culture rather than others (3 p.)

#### 6. Transport Troubles (9 p.)

6.1. Miksi avunpyytäjä ei voinut matkustaa omalla autollaan? (3 p.) (tekstivastaus)

- Se oli huollossa/korjaamolla. (3/0 p.)

EI: Auto oli hajonnut/katsastuksessa

6.2. Miksi bussit eivät kulkeneet? (3 p.) (tekstivastaus)

- Oli (valtakunnallinen/maanlaajuinen) lakko. (3/0 p.)

EI: Kansainvälinen lakko

6.3. Miten ongelma ratkesi? (3 p.) (tekstivastaus)

- Hän sai kyydin (kuorma-auto-/rekkakuskilta / puhujan serkulta Beniltä). (3/0 p.)

EI: Pakettiauto, serkulla on kuljetusyriety, siirtofirma, tuttava/kaveri



## **7. Iron & Wine - “Love Vigilantes” (16 p.)**

7.1. (2 p.) (keskitetysti arvosteltava tekstivastaus)

- soldiers so brave (2 p.)

7.2. (2 p.) (keskitetysti arvosteltava tekstivastaus)

- some help (2 p.)

7.3. (2 p.) (keskitetysti arvosteltava tekstivastaus)

- My wife and child (2 p.)

7.4. (2 p.) (keskitetysti arvosteltava tekstivastaus)

- go home (2 p.)

7.5. (2 p.) (keskitetysti arvosteltava tekstivastaus)

- got my leave (2 p.)

7.6. (2 p.) (keskitetysti arvosteltava tekstivastaus)

- flew through the sky (2 p.)

7.7. (2 p.) (keskitetysti arvosteltava tekstivastaus)

- laid upon the floor (2 p.)

7.8. (2 p.) (keskitetysti arvosteltava tekstivastaus)

- I was dead (2 p.)

## **8. Hungry Gulls (12 p.)**

8.1. Why do gulls have a bad reputation? (3 p.) (monivalintavastaus)

- The behaviour of a few birds gives them all a bad name (3 p.)

8.2. What is a good way to try to prevent gulls from eating your food? (3 p.)  
(monivalintavastaus)

- Gaze at the gulls (3 p.)

8.3. According to the presenter, how do humans compare to gulls? (3 p.)  
(monivalintavastaus)

- Humans behave well when they think they are being supervised (3 p.)

8.4. What will happen if people do not adapt to the behaviour of gulls? (3 p.)  
(monivalintavastaus)

- Some gulls may become endangered (3 p.)

## **Part II: Reading Comprehension (82 p.)**

### **9. Vancouver Rowing Club (16 p.)**

9.1. Kerho on tarkoitettu ammattilaisjoukkueille. (2 p.) (monivalintavastaus)

- väärin (2 p.)

9.2. Venevajasta on mainiot näkymät kaupungille. (2 p.) (monivalintavastaus)



- väärin (2 p.)

9.3. Kerhon tiloissa voi peseytyä. (2 p.) (monivalintavastaus)

- oikein (2 p.)

9.4. Kerhon yhteistiloissa on mahdollisuus katsella urheilua. (2 p.)

(monivalintavastaus)

- oikein (2 p.)

9.5. Kerholla on pienet ulkotilat. (2 p.) (monivalintavastaus)

- väärin (2 p.)

9.6. Kerhon jäsenyys maksaa kaikkiaan 240 Kanadan dollaria vuodessa. (2 p.)

(monivalintavastaus)

- väärin (2 p.)

9.7. Tiloja voi varata omiin juhliin. (2 p.) (monivalintavastaus)

- oikein (2 p.)

9.8. Kerhon toimisto on toisella puolen kaupunkia. (2 p.) (monivalintavastaus)

- väärin (2 p.)

## **10. Interview with Anushka Asthana (15 p.)**

10.1. What was one of the reasons Asthana enjoyed working in newspapers? (3 p.)

(monivalintavastaus)

- She liked talking to people (3 p.)

10.2. What makes Asthana take pride in her work? (3 p.) (monivalintavastaus)

- Making a change and having an impact (3 p.)

10.3. What happened when Asthana met Obama? (3 p.) (monivalintavastaus)

- A colleague helped her out (3 p.)

10.4. How does Asthana describe her current work? (3 p.) (monivalintavastaus)

- She is constantly acquiring new information and skills (3 p.)

10.5. What happened to women's football in England in the 1920s? (3 p.)

(monivalintavastaus)

- Women were forbidden from playing (3 p.)

## **11. The Best Books This Month (15 p.)**

11.1. Which book would you recommend to someone who likes feel-good fiction? (3 p.)

(monivalintavastaus)

- The Flat Share by Beth O'Leary (3 p.)

11.2. Which book would you recommend to someone who likes memoirs? (3 p.)

(monivalintavastaus)

- Some Kids I Taught and What They Taught Me by Kate Clanchy (3 p.)



11.3. Which book would you recommend to someone who likes family drama? (3 p.)  
(monivalintavastaus)

- The Garden of Lost and Found by Harriet Evans (3 p.)

11.4. Which book would you recommend to someone who likes detective stories? (3 p.) (monivalintavastaus)

- The Language of Birds by Jill Dawson (3 p.)

11.5. Which book would you recommend to someone who likes growth stories? (3 p.)  
(monivalintavastaus)

- The Parisian by Isabella Hammad (3 p.)

## **12. Peanuts (9 p.)**

12.1. Choose the right cue. (1 p.) (monivalintavastaus)

- Hello? Is this the doctor's office? (1 p.)

12.2. Choose the right cue. (2 p.) (monivalintavastaus)

- So may I make an appointment? (2 p.)

12.3. Choose the right cue. (2 p.) (monivalintavastaus)

- Yes, I'd call it an emergency. (2 p.)

12.4. Choose the right cue. (2 p.) (monivalintavastaus)

- What are you doing here in the emergency room, kid? (2 p.)

12.5. Choose the right cue. (2 p.) (monivalintavastaus)

- They asked me that, too... (2 p.)

## **13. University Admissions (12 p.)**

13.1. Millä perusteella yliopistot tarjoavat alustavaa opiskelupaikkaa? (3 p.)  
(tekstivastaus)

- Perusteena ovat (koulun ennustamat / ennakkoon arvioimat loppukokeiden) arvosanat. (3/0 p.)

OK: Kurssien arvosanojen perusteella, ennustukset/ennusteet/arviot

EI: Menestyminen ylioppilaskokeissa/A-tasoilla/päättökokeissa

13.2. Miksi 20 prosenttia hakijoista joutuu hakemaan uudelleen yliopistoon? (3 p.)  
(tekstivastaus)

- Koska lopullinen/todellinen arvosana on arvioitua huonompi / eroaa arvioidusta. (3/0 p.)

OK: Arvosanat ovat epätarkkoja

EI: Arvosanat eivät riitä / ovat liian huonoja

13.3. Miksi vähemmistöryhmiin kuuluvat opiskelijat kärsivät nykysysteemistä? (3 p.)  
(tekstivastaus)



- He pärjäävät loppukokeissa yleensä (arvioitua) paremmin. / Arviot heidän arvosanoistaan ovat todellista huonompia. / He pääsisivät parempaankin yliopistoon/oppilaitokseen. (3/0 p.)

13.4. Mitä tapahtuu tulevaisuudessa, jos järjestelmää ei muuteta? Mainitse kolme asiaa. (3 p.) (tekstivastaus)

- Tulee lisää kilpailua. (1 p.) Yhä useampi pettyy hakuprosessissa. (1 p.) Yhä useampi ei pääse haluamaansa opiskelupaikkaan. (1 p.)

#### **14. Canal and River Trust (9 p.)**

14.1. To whom is this message intended? (3 p.) (monivalintavastaus)

- Someone who is interested in the work the Canal and River Trust does (3 p.)

14.2. What is the recipient of this letter advised to do? (3 p.) (monivalintavastaus)

- Look for more information on a website (3 p.)

14.3. What activities do canals have to offer? (3 p.) (monivalintavastaus)

- Exercise in different forms (3 p.)

#### **15. Robot Videos (6 p.)**

15.1. What happened? (3 p.) (monivalintavastaus)

- YouTube took out robot videos but then made them available again (3 p.)

15.2. Why did it happen? (3 p.) (monivalintavastaus)

- The videos were thought to show animals rather than robots (3 p.)

### **Part III: Grammar and Vocabulary (36 p.)**

#### **16. English Oak in Orangeville (10 p.)**

16.1. kaikkein kauneimmat (1 p.) (keskitetysti arvosteltava tekstivastaus)

- the most beautiful (1 p.)
- most beautiful (1 p.)
- the prettiest (1 p.)

16.2. joka (1 p.) (keskitetysti arvosteltava tekstivastaus)

- which (1 p.)

16.3. Kulkiessaan (1 p.) (keskitetysti arvosteltava tekstivastaus)

- While walking (1 p.)
- When walking (1 p.)
- When he was walking (1 p.)

16.4. Vuosien saatossa (1 p.) (keskitetysti arvosteltava tekstivastaus)

- Over the years (1 p.)
- During the years (1 p.)



16.5. Duckworthien perheen (1 p.) (keskitetysti arvioitava tekstivastaus)

- the Duckworths' (1 p.)
- the Duckworth family (1 p.)
- the Duckworth family's (1 p.)

16.6. ovat kasvattaneet (1 p.) (keskitetysti arvioitava tekstivastaus)

- have raised (1 p.)
- have brought up (1 p.)
- have reared (1 p.)

16.7. taloomme (1 p.) (keskitetysti arvioitava tekstivastaus)

- to our house (1 p.)
- into our house (1 p.)

16.8. sen takapihat (1 p.) (keskitetysti arvioitava tekstivastaus)

- its backyards (1 p.)

16.9. päiväsaikaan (1 p.) (keskitetysti arvioitava tekstivastaus)

- by day (1 p.)
- in daytime (1 p.)
- in the daytime (1 p.)
- during the day (1 p.)

16.10. *prepositio* (1 p.) (keskitetysti arvioitava tekstivastaus)

- of (1 p.)

## **17. Quotations (20 p.)**

17.1. kiinnostava elämä (2 p.) (keskitetysti arvioitava tekstivastaus)

- an interesting life (2 p.)

17.2. itsellemme (2 p.) (keskitetysti arvioitava tekstivastaus)

- ourselves (2 p.)

17.3. Ei ole (2 p.) (keskitetysti arvioitava tekstivastaus)

- There is no (2 p.)
- There's no (2 p.)

17.4. *to be* (2 p.) (keskitetysti arvioitava tekstivastaus)

- is (2 p.)

17.5. En pelkää (2 p.) (keskitetysti arvioitava tekstivastaus)

- I am not afraid of (2 p.)
- I'm not afraid of (2 p.)
- I am not scared of (2 p.)
- I'm not scared of (2 p.)
- I am not frightened of (2 p.)





- I'm not frightened of (2 p.)
- I am not frightened by (2 p.)
- I'm not frightened by (2 p.)

17.6. vuotta vanha (2 p.) (keskitetysti arvioitava tekstivastaus)

- years old (2 p.)

17.7. naisten (2 p.) (keskitetysti arvioitava tekstivastaus)

- women's (2 p.)

17.8. kuinka valehdella hyvin (2 p.) (keskitetysti arvioitava tekstivastaus)

- how to lie well (2 p.)

17.9. katso (2 p.) (keskitetysti arvioitava tekstivastaus)

- look at (2 p.)

17.10. riittävästi kirjahyllyjä (2 p.) (keskitetysti arvioitava tekstivastaus)

- enough bookshelves (2 p.)

## **18. Treating Coughs (6 p.)**

- 18.1. honey (1 p.) (monivalintavastaus)
- 18.2. the best (1 p.) (monivalintavastaus)
- 18.3. a prescription (1 p.) (monivalintavastaus)
- 18.4. effective (1 p.) (monivalintavastaus)
- 18.5. a few (1 p.) (monivalintavastaus)
- 18.6. the need (1 p.) (monivalintavastaus)

## **Part IV: Production (99 p.)**

### **19. Short writing task (33 p.)**

### **20. Longer writing task (66 p.)**



## **Kuullunymmärtämistehtävien produktiivisten vastausten käsikirjoitukset**

1.1.-1.3.

My lips, as you can see, look abnormally large, like bigger than they normally are. That is because last week... it hurts to laugh! Ok, last week, I went to Tasha's, and I had this really nice pasta, but it was quite hot, and I think the hot, like the chili peppers that they put in it, burned my lips, and they've just been getting worse and, like, this is, this is currently what I'm dealing with in my life right now. So, if I'm speaking weirdly, that is exactly the reason why, like I can barely move my lips, because it's sore. Um, and yeah, like it hurts to laugh. Ok, so this is the beginning of this vlog, and I'm about to go to lunch with one of my friends. You guys have seen him in one of my vlogs before. Not that much, but you've seen him.

2.2.

If you see a blank timetable or it's missing some elements, it hasn't updated yet, so you have to wait 72 hours following the completion of your enrolment.

4.1.-4.2.

So I am born on 5th June, that's World Environment Day. So I always thought that it was preordained that I should become an eco-warrior and, you know, save the planet! And when I was seven, I'd seen an image of a dead bird on television with its belly full of plastic, and that really disturbed me 'cause I wanted to find out about what had caused that and how I could stop that from happening again.

6.1.

Janet: Good morning!

Charles: Good morning.

Janet: Hey would you be able to help me out a bit? I'd really need a hand.

Charles: Sure, what's the matter?

Janet: Look, I've got to be downtown half past seven, otherwise I'll be late for a very important job interview.

Charles: Well, do you have a car? I think I've seen you drive one...

Janet: I do, and normally this would be a no-brainer, but the thing is it's being serviced right now.

Charles: Well that's a bummer. Tough luck!

\*\*\*\*\*



6.2.-6.3.

- Janet: Tell me about it, and you know what, it gets better. So, I thought I would get there by bus instead, but it turns out they are not running today because of a national strike. I know you don't have a car, but would you by any chance happen to have any idea on how I could make it on time?
- Charles: As a matter of fact I do - my cousin Ben drives a lorry for a local transport company and he's going to drive to the city centre to pick up some cargo. He'll give you a lift!
- Janet: Thanks a million, you just saved my day!